La Diezma

AÑO VIII – Nº 13
ABRIL 1999

GRISEL

BOLETÍN INFORMATIVO DE LA ASOCIACIÓN CULTURAL "LA DIEZMA"

IV FIESTA DEL ARBOL

De nuevo nos reunimos este año en Grisel, el domingo 3 de febrero, los socios de la Asociación Cultural, con la colaboración del Ayuntamiento y el Comena, para repoblar otro pequeño trozo de monte, en esta ocasión en los limites del termino municipal, en Monte Pino, junto a Tarazona.

Con una mañana casi primaveral, pues corría un ligero airecillo, procedimos en primer lugar a replantar las faltas que había en los pinos que el Ayuntamiento mando plantar hace unos tres años. Unos con las azadas al hombro, otros con las bandejas de plantones de pinos, y los más pequeños correteando por el campo, entre los "proyectos" de pinos, buscando donde faltaba alguno, fue pasando la mañana y acercanadose la hora del almuerzo, y que los pinos no disminuían, al revés parecía que cada vez había mas.

A media mañana y cansados de andar de arriba para bajo, repusimos

Continúa en la página siguiente

REPLANTANDO EN MONTE PINO. AL FONDO GRISEL, Y TRAS LA DIEZMA, EL MONCAYO NEVADO.

Foto: Joaquín Marco.

SUMARIO

IV FIESTA DEL ÁRBOL 1
SUMARIO – POESÍA 2
REPORTAJE – Tradiciones y Costumbres de Grisel 3-4-5
COLABORACIÓN – Los Duendes de La Diezma 6-7
GENTE DE GRISEL – D. Teófilo Diago Magallón 8-9-10
REPORTAJE – Parque Eólico 11
COLABORACIÓN – Desde la Parroquia / En Recuerdo de 12-13
CULTURA / LIBROS – Turismo 14
INTERNET – Página web de Grisel 15
GRISEL NOTICIAS 16

COORDINACIÓN Y MONTAJE DEL BOLETÍN "La Diezma": Ramón y Alberto Alcaine.

GRISEL EN INTERNET : **hhtp://www.euskalnet.net/lmagallon/grisel.html**

Viene de la página anterior

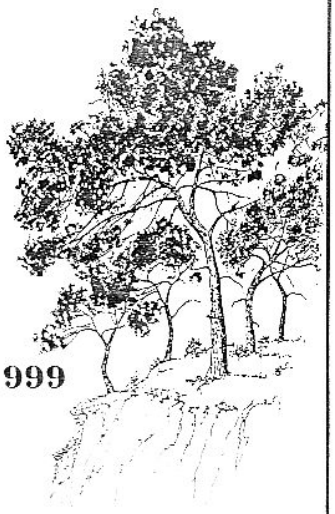
fuerzas con un suculento almuerzo preparado sobre el terreno, y luego... El personal desapareció. Y todavía quedaban mas de la mitad de los pinos por plantar. La faena fue rematada, por los de siempre, que dentro de unos años esperan poder ir a almorzar al pinar para celebrarlo. ¡Ah!, se me olvidaba, pinos había para plantar mas de 1.000. Y otro año mas hacemos realidad nuestro lema de...

¡PLANTA UN ARBOL, HAZ UN BOSQUE!

Ramón Alcaine

IV FIESTA DEL ARBOL

GRISEL



Monte Pino

7 de Febrero de 1999

ORGANIZA

Asociación Cultural "La Diezma"

COLABORAN

Ayuntamiento de Grisel *COMENA*

¡¡ PLANTA UN ARBOL, HAZ UN BOSQUE !!

A MI PUEBLO ...

Pequeño y grande a la vez
es mi pueblo, tan querido
con su inmensa desnudez
y con sus campos de trigo.

Las aves lo sobrevuelan
y en él construyen sus nidos
son los fieles compañeros
de mis queridos amigos.

Pocos ancianos sestean
al borde de la calzada
los cuatro mozos que quedan
al hombro llevan la azada.

Miles de cantos de grillos
se oyen al anochecer
llevan cinco o seis chiquillos
el ganado a guarecer.

Casas medio derruidas
ya no teneís ni peldaños
por los vientos, por llovidas
por descuidos, por los años.

Solo la paz alli reina
del pueblo se enseñorea
la campana cantarina
rompe esa paz. Alborea.

Anonimo. Grisel, 1964.

TRADICIONES Y COSTUMBRES DE GRISEL

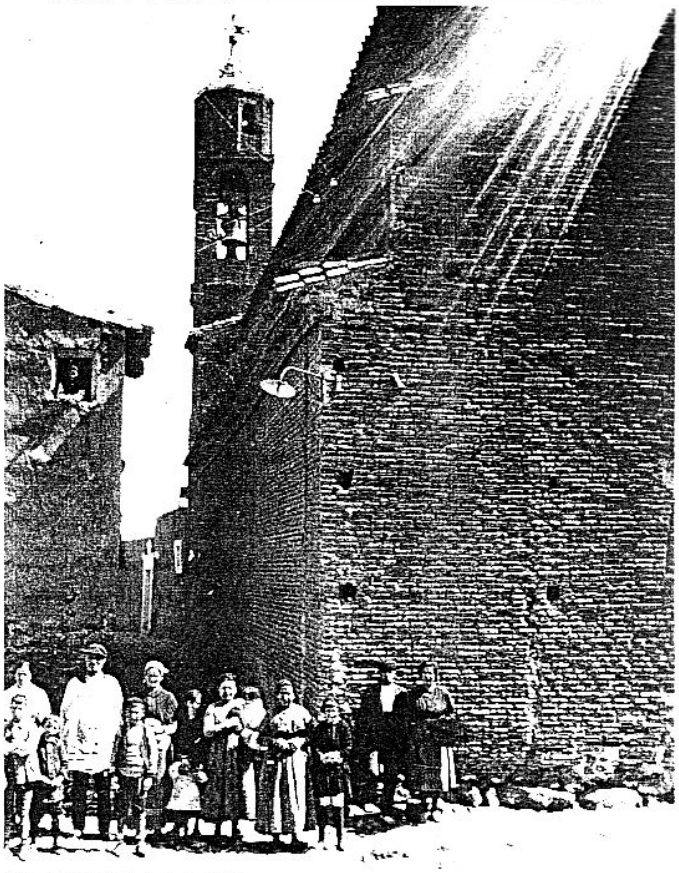
INTRODUCCION

Una de las actividades que desde la Asociación Cultural "La Diezma" se ha trabajado con mas dedicación ha sido en el estudio y recuperación de las tradiciones y costumbres de nuestro pueblo. Bien colaborando con cuantas entidades o particulares nos han solicitado información sobre este tema, bien a través de la recuperación de fotografías antiguas o con exposiciones. Un ejemplo de ello, la realizada el pasado año en el Castillo de Grisel, que bajo él titulo de "La Alacena" recogió una gran variedad de objetos de antaño: mobiliario y enseres domésticos, útiles y aperos del campo, la bodega, etc...

En 1996 visitaron nuestro pueblo dos expertos en recopilación y grabación de las tradiciones orales populares, L.Miguel Bajen y Mario Gros. Ellos son los autores de dos magníficos trabajos sobre las Cinco Villas y la Comarca del Moncayo, recientemente publicado. A partir de ese momento surgió la idea de rescatar de la memoria de los mas mayores, como era la vida cotidiana en el pueblo hasta hace no muchos años: labores agrícolas, festividades religiosas, faenas domesticas, fiestas populares, canciones, juegos, personajes, etc.

De todo ello surge este trabajo dirigido principalmente a los mas jóvenes. Posiblemente ellos se pregunten como se ha pasado en tan solo 50 o 60 años: de pregonar el alguacil por las esquinas, al fax o Internet; del arado, al tractor con aire acondicionado; del candil de aceite o el farol de carburo, a la T.V. en color. También servirá para que las personas de mas edad, recuerden los años de su infancia y juventud vividos en su pueblo, Grisel.

Antes de comenzar, queremos agradecer la colaboración de las personas que nos han relatado sus vivencias de todos estos años. Un recuerdo muy cariñoso para los abuelos-as que eran los transmisores de generación en generación de las tradiciones y costumbres de los pueblos. Hoy muchas de ellas se han perdido, "gracias" a la



PLAZA DE LA IGLESIA DE GRISEL HACIA 1920-30.

emigración a las grandes ciudades y el consiguiente despoblamiento de los pueblos, y al "progreso" alcanzado a través de los modernos medios de comunicación, sobre todo la televisión.

Las estaciones del año y sus correspondientes meses, nos servirán de guía natural para ir describiendo y recordando como transcurría la vida en Grisel hasta hace no muchos años. Comenzaremos por el **OTOÑO:**

OCTUBRE

En este mes se recogían las almendras, las patatas tardanas, las aceitunas verdes, que se aliñaban una vez cascadas con agua, sal, ajos y hierbas aromáticas; se vendimiaban las viñas, con cuyas uvas se hacían buenos vinos para el consumo de la casa durante el año, guardados en las frescas bodegas de los cerros cercanos al pueblo. Hacia finales de mes se preparaba la tierra para la siembra, siguiendo el dicho: *"Cuando las grullas veas pasar, coge el capazo y ponte a sembrar".*

El primer domingo del mes se homenajea a la Virgen del Rosario, que tenia cofradía propia, como Sta., Barbara y el Sto. Cristo. Los cofrades encargados de ello, preparaban la fiesta, adornando la imagen y el altar, donde se hacia Misa solemne, tras la cual se salía en procesión, acompañada por farolas y el rezo del Santo Rosario. Al finalizar el día se echaba a suerte entre los cofrades quienes tenia que atender a la Virgen durante el año próximo, saliendo a pedir trigo por las casas, para, tras ser vendido, sacar el dinero con que sufragar la fiesta. También se celebraba la festividad de la Virgen del Pilar, con Misa cantada y procesión, donde se cantaba el himno a la Virgen.

NOVIEMBRE

"Dichoso mes que entras con Todos los Santos, y sales por San Andrés".

Entre finales de Octubre y primeros de Noviembre la siembra de los cereales: trigo, cebada, avena; y las legumbres: garbanzos, lentejas, judías, era la principal faena agrícola.

Comenzaba el mes con la Festividad de Todos los Santos. Por la noche se reunían en cada casa las familias con parientes y vecinos para rezar el Rosario. En los balcones se ponían faroles con velas encendidas, era una noche muy triste, siendo costumbre que un señor acompañado por un monaguillo saliera a pedir limosna por todas las casas del pueblo para las *Benditas Almas del Purgatorio*, tocando unas campanillas y con una cajeta de hierro para el dinero. A la mañana siguiente, 2 de Noviembre, Día de las Animas, se cantaba la Aurora y cuando terminaba se acudía a Misa, todavía de noche. Este día se hacían hasta tres Misas seguidas, colocando canastillas con velas encendidas en la Iglesia.

Por estas fechas comenzaba a nevar, *"Para Todos los Santos, las nieves por los campos"*. Por las mañanas, al salir de casa, muchos días se encontraba la puerta tapiada por la nieve, teniendo que quitarla con pala. Las heladas eran frecuentes, formándose en los aleros de las casas grandes "chupones" de hielo, que los muchachos se encargaban de tirar con palos o piedras, aunque a veces se "acertaba" en algún cristal de las ventanas. También se helaban las acequias y fuentes con lo que ir a buscar agua o lavar en las mismas se convertía en un duro trabajo, pero que en el caso de los más pequeños servia para divertirse patinando en la balsa de las ranas, o en el pozo del Cucho.

DICIEMBRE

Comenzaba en este mes la recogida de las olivas, faena tradicional en Grisel donde sus abundantes olivos, en años de buena cosecha, prolongaban la misma hasta febrero. Las mujeres cogían las que caían al suelo y los hombres las del árbol llegando a casa de noche, ya que se llevaban limpias. Aventarlas, quitarles las hojas, se realizaba manualmente. Sobre una manta grande se cogían las olivas y con un plato se tiraban al aire, cayendo estas sobre la manta y llevándose las hojas el viento. Luego se llenaban en talegas cargándolas sobre las caballerías, atadas con una soga con las mantas encima. Después se llevaban al molino para hacer aceite, que era transportado en botos de piel, depositándolo en unos depósitos grandes de zinc con tapa, llamados "pilas", de donde se consumía todo el año. Con los posos que quedaban en el fondo sé hacia jabón para la limpieza de la casa.

RECOGIDA DE LA OLIVA. LOS HOMBRES, AYUDADOS DE ESCALERAS, LAS TIRABAN AL SUELO SOBRE LAS MANTAS QUE PREVIAMENTE HABIAN EXTENDIDO.

Se celebraban las Fiestas de Sta. Barbara y la Purísima, los días 4 y 8 de Diciembre. Las Hijas de María, una asociación a la que pertenecían todas las jóvenes del pueblo, eran las encargadas de realizar la Fiesta de la Purísima. Se sacaba a la Virgen en procesión en su peana con estandarte, cantándole cánticos y despedidas. Por la tarde sé hacia baile con guitarras y violín.

Hasta Navidad ya no había otra celebración, esta se preparaba con mucha ilusión. La cena de Nochebuena reunía a toda la familia, y a medianoche acudían todos a Misa de Gallo. En la Iglesia se ponía un belén, y los chicos salían a pedir el aguinaldo, cantando villancicos y tocando las zambombas, que les hacían sus padres.

VILLANCICO

A la casa la tía Felisa
le venimos a cantar
que nos baje el aguinaldo
que ha llegado Navidad

Dale que té dale
dale a la zambomba
dale que té dale
hasta que se rompa

Ya bajan rildando
por las escaleras
higos y manzanas
castañas y peras

Dale que té dale ...

Baja el aguinaldo
si nos lo has de dar
que esta noche es corta
y hay mucho que andar

Dale que te dale ...

El día de Navidad al punto de la mañana los hombres cantaban la *AURORA:*

Entre pajas y helado de frío
en un portalito cerca de Belén
nació el hijo del eterno Padre
teniendo a su lado la mula y el buey
la mula y el buey.
Y la Virgen lo mira y se alegra
y lleno de gozo llora San José
llora San José.

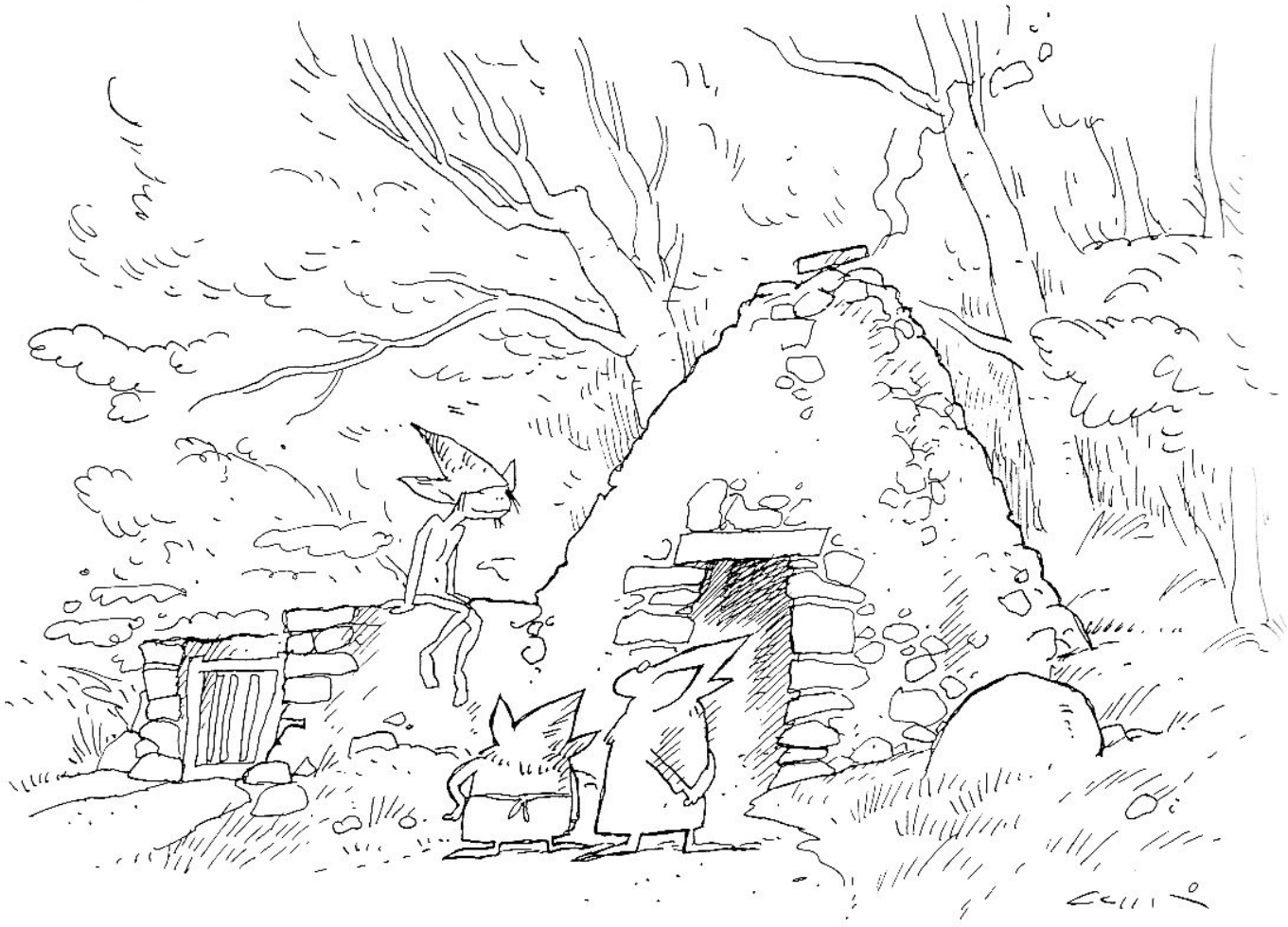
La comida del Día de Pascua era especial, a base de cordero o pollo y turrones, juntándose de nuevo toda la familia. Nochevieja no se celebraba entonces, siendo una noche más.

El refranero de Diciembre decía: *"Por la Purísima tiene que nevar, y si hay paja en el pajar, a dormir y pinguetear".*

Ramón Alcaine

Fotos: Archivo A. C. La Diezma.

LOS DUENDES DE LA DIEZMA



¿No os habéis preguntado nunca el porqué de las casetas de piedra que salpican nuestro monte de la Diezma y de su extraña y peculiar forma cónica?.

-Refugio de pastores o de labradores en caso de inclemencias atmosféricas- os habréis dicho.

Pero, ¿no os parece que están demasiado cerca de Grisel y además muy próximas entre sí como para elegir quedarse en ellas en vez de bajar al pueblo para guarecerse?.

Yo os voy a contar su verdadero origen y significado, del que me he enterado por unos viejísimos libros que por casualidad cayeron en mis manos:

Hace mucho, mucho tiempo, el monte de la Diezma era un espeso, intrincado e inaccesible bosque, tan cerrado y apretado que nadie osaba adentrarse en él. De hecho la masa arbórea que hoy sólo se ciñe a unas hectáreas de las laderas del Moncayo se extendía entonces por todo el somontano, cubriendo sierras, lomas, cimas y vaguadas hasta donde no alcanzaba la vista. En medio de estos bosques había algunas aldeas, poco más de cuatro casas, cuyos habitantes vivían de los pequeños trozos de tierra que lograban arañar al bosque.

Y allí, en la Diezma, escondidos entre la espesura y la niebla de las miradas y la presencia de los humanos, habitaban unos seres mágicos, diminutos, vivarachos y juguetones. Sus casas eran de piedra, circulares y en forma de cono con una única abertura cerrada por una fuerte puerta de roble. Estaban distribuidas por ambas laderas del monte y su número exacto no lo sabría decir. Veinte o tal vez treinta. Justo al lado de las casetas tenían un pequeño huertecito donde cultivaban algunas verduras.

El bosque no tenía secretos para ellos. Conocían todas las variedades y especies de plantas, árboles y arbustos, sus propiedades beneficiosas o tóxicas y las innumerables cualidades de la madera. Recorrían encinares, robledales y hayedos; barrancos, umbrías y colinas buscando y recolectando toda clase de frutos, flores, hojas y raíces para alimentarse y elaborar pócimas, ungüentos y licores.

Dicen que su larga vida, podían vivir muchísimo más de cien años, se debe a un cocimiento, que tomaban todos los días, hecho de azúcar, flores blancas y racimos negros del saúco. Con el chordón que madura en verano preparaban unas deliciosas mermeladas. Del avellano aprovechaban sus frutos secos y su excelente madera para hacer toneles en los que guardaban brebajes y esencias. Utilizaban los frutos del enebro, de un intenso color azul oscuro al madurar, para destilar un licor digestivo muy parecido a la ginebra. Y de un arbusto espinoso llamado endrino cosechaban los arañones, unos frutos también azules, casi negros, obteniendo con ellos una espirituosa bebida.

Sabían de las propiedades diuréticas y antirreumáticas de las hojas del fresno que crece en los húmedos márgenes de los arroyos. Y del tilo conocían que sus pequeños ramilletes de aromáticas flores constituían en infusión un agradable sedante. Muchos de sus útiles y herramientas estaban hechos de madera de Tejo, roja, durísima y resistente a la putrefacción. La naturaleza, en fin, les proporcionaba todo lo necesario para su sustento y ellos a cambio procuraban no explotarla, dándole cuidado y protección.

Al acabar su jornada y en la hora mágica en la que los habitantes del bosque descansaban y todo estaba en calma y silencio, cuando brillaban más fuerte las estrellas en el firmamento, un rayo de luna se colaba en el claro del bosque iluminando un círculo misterioso de susurros y sombras. Son los duendes de la Diezma. Reunidos alrededor del fuego conversaban, narraban historias, cuentos, fábulas fantásticas..

Cuando el cierzo ululaba entre las altas copas y las agujas del pino eran estalactitas de hielo, cuando el oso hibernaba en las profundas grutas y el grandioso Monte se volvía cano, el círculo de voces y fuego se trasladaba a las pétreas casetas cónicas. Danzaban las llamas y las palabras, ascendía el humo hasta la cúpula y penetraba en la negra noche por la abertura de la piedra puntiaguda elevada por un ingenio de cuerdas y poleas.

A veces el aire se hacía más denso, las viejas pócimas recorrían la sangre, la risa fluía fácil y nerviosa y sus ojillos adquirían un brillo travieso. Entonces pequeñas sombras bajaban hasta los poblados y hechos insólitos comenzaban a ocurrir: Los animales se removían inquietos en las cuadras, la luz de un candil se apagaba en la escalera, se oían ruidos extraños por los graneros; algo perdido hacía tiempo aparecía de nuevo en la alacena, un enfermo sanaba sin explicación o una familia humilde encontraba una moneda de oro bajo la almohada.

Después de una noche de sana diversión, al alba volvían sigilosos y cansados a refugiarse de nuevo en la floresta. Nadie jamás los vio, tan sólo alguien notó en un rincón oscuro una risa apagada y un cierto resplandor.

El tiempo vuela como un caballo alado que no puede parar. Avanzó el hombre con el ganado, el arado y el hacha. Mudaronse los árboles centenarios en barcos invencibles tragados por el mar, brotaron las aliagas sobre las cenizas de los encinares. Se hizo páramo la tierra. El bosque, vencido y malherido, inició su retirada hacia las cumbres más altas. Sus compañeros los duendes también se fueron un día, de madrugada.

Hoy vagan por el Moncayo llorando desconsolados, añorando sus cabañas, sus casetas de la Diezma, tan tristes, solas, medio derrumbadas.

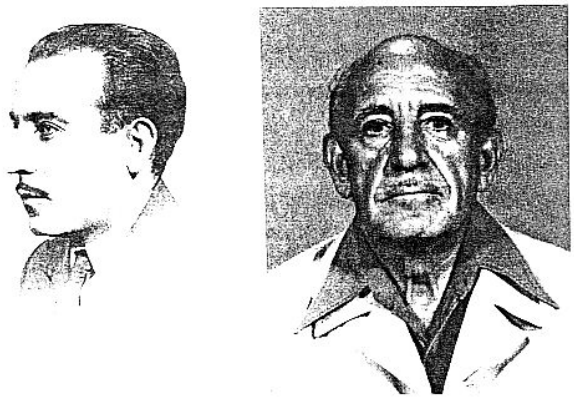
Joaquín Marco Montañés
Dibujo gentileza de CANO

D. Teófilo Diago Magallón

D. Teófilo Diago Magallón, nacido en Grisel en 1920. Sus padres, Don Rufino Diago y Dña. Ascensión Magallón. Teófilo tuvo como hermanos a Aurelia, que murió a los tres años, a Bonifacio y a Sara. Sus abuelos paternos, Don Ramón Diago y Dña. Faustina Magallón, son recordados con mucho cariño, y sus consejos todavía siguen vigentes. Los abuelos maternos, Don Pedro Pascual Magallón y Dña. Juana García que escribió algunos versos del paloteado, están también en su recuerdo.

Durante la niñez de Teófilo, Grisel pasaba sed, y los griseleros subían a San Martín a solicitar el agua. En el pueblo la vida era difícil y en años de sequía había que trabajar fuera. En el ferrocarril de Agreda o en Zaragoza, trabajaron los griseleros en algunos años secos. El campo no daba ni para pagar impuestos. La familia de Teófilo emigró a Zaragoza, vivieron en la calle Castelar, y el chiquillo iba al grupo escolar "Mariano de Cavia", hoy de "Tomás Alvira", junto al matadero. Su maestro Don Arturo fue para él como un padre. Después de clase hacían dos horas diarias de preparación para el Bachillerato. Aprobó el examen de ingreso y cursó tres años de Bachiller. Por culpa de una gripe perdió la memoria y tuvo que dejar de estudiar.

A los 14 años trabajó de mecánico durante poco tiempo, después de fregaplatos, y aprendió a la vez algo de cocina. Poco después empezó de fontanero en el taller de Don Ignacio Francia, en la calle Canfranc. Entre un trabajo y otro, pasaba sus vacaciones en Grisel con sus abuelos. Recuerda que iba a pinguetear en Septiembre, y a las tordas en invierno con linterna de carburo. Acompañado por su tío Dionisio y Don Emilio; su tía Tomasa le ponía periódicos en pecho y espalda para evitar el frió. En 1938 se sentía contento con su trabajo, vivía como un joven de su edad, hacía horas para poder ir al teatro Argensola, y nadaba muy bien en el canal y el Ebro



EL AYER Y EL HOY DE D. TEÓFILO DIAGO.

El 20 de Agosto del 38 lo llaman al servicio militar en plena Guerra Civil. Tras 28 días de entrenamiento en Jaca, lo llevaron a la Batalla del Ebro, estando destinado mas tarde en Aranda de Duero, Guareña y Mérida, donde le pillo el final de la guerra. En los primeros días de Mayo del 39, desembarcaron en Las Palmas de Gran Canaria los 3.000 soldados de la División de África. Tuvo que elegir entre regresar a la Península, quedarse en Las Palmas, o seguir al Africa Occidental, Sidi-Ifni. Con 19 años no lo pensó mucho, se inscribió como fontanero para Africa. Mientras, aquí quedó España inmersa en plena postguerra. En el barco "Consuelo" llegó hasta Cabo Ifni. El desembarco se hizo en lanchas. Aquí recobró la memoria. En el taller mecánico del cuartel cocinaban el marisco que cogían en la marea baja. La ciudad de Sidi-Ifni estaba dividida en dos partes, la europea con hoteles y oficinas, y en la parte mora, el comercio, el zoco o mercado y varios negocios. En esta ciudad todo iba bien si el "Consuelo" la abastecía.

A Teófilo le gustaba explorar, era jefe de transmisiones además de fontanero, lo que le permitía pasar varios días fuera del cuartel sin que le echasen en falta. Se hizo amigo de un muchacho de allí llamado Chaval, el cual le protegió en todo momento. Cayó en sus manos él articulo de una revista titulado Sidi-Ifni ó Sta. Cruz del Mar Pequeña. Este articulo lo comentó con Chaval y éste le regalo un traje suyo y

le recomendó se lo pusiese como protección. Teófilo le regaló a Chaval uno suyo, incluidos camisa y zapatos. En una de sus excursiones por el Norte del territorio, una patrulla militar lo detuvo, y fue arrestado quince días sin salir del cuartel. Allí aprovechó para escribir su libro "*Paco, un hombre, una vida*".

Un tiempo después Teófilo fue invitado a una cena en una residencia de comerciantes. La cena consistió en cus-cus y cordero en salsa. La mesa era muy baja, todos sentados sobre cojines, típicamente árabe, con té incluido. Después de cenar alguien le pregunto: ¿Qué busca? Lo que usted busca no se encuentra en Sidi-Ifni, pero nosotros le ayudaremos. En una semana aprendió a montar en dromedario, y en una noche a montar a caballo. Enseguida, en una caravana, salió hacia el Norte pasando por el desierto, y siempre acompañado por Chaval. El desierto del Sahara cautivó a Teófilo: *"Es inmensamente bello, con miles de estrellas en la noche y un silencio irreal. A veces con arena, y otras, una planicie desnuda. La temperatura empieza a descender, y a las once de la noche alcanza los cero grados. Por el día la temperatura aumenta y al mediodía alcanza los sesenta grados, solo refresca junto a los oasis, a la sombra de las palmeras, o junto al agua del manantial. La gente de la caravana va totalmente cubierta, con botas altas, bombachos, guantes, turbante, gafas y surcai o chilaba, que protege del frío y del calor. En los oasis suele haber alguna tienda hecha con piel y pelo de camello. Las tormentas de arena son frecuentes, con el viento Siroco que la arrastra incluso hasta Almería. Hay otro viento todavía más fuerte: el Simún."* En el Sahara existen las mayores reservas mundiales de fosfatos. En 1942 con la ayuda de Chaval encontró Sta. Cruz del Mar Pequeña. Ahora cree que desapareció en un terremoto que asoló la zona. Teófilo cuenta que pronto lo licenciaron, y se despidió de Chaval con profunda tristeza. De allí, el barco "Castilla y León" les llevó de nuevo a Las Palmas En esta ciudad con cinco pesetas, tenían cama, desayuno, comida y cena, y aún quedaba para el cine.

Ya de regreso a Zaragoza, se reunían en los Porches del Paseo Independencia varios amigos y siempre terminaban hablando de África. Entonces decidieron emigrar a Venezuela. Cuatro, consiguieron papeles para este país, pero Teófilo solo los consiguió para Brasil. *"Yo quería emigrar soltero, pero mi familia no me dejó. Necesitaba un trabajo que me permitiera tener una excedencia de varios años. ¡Ferroviario!. Me presenté a una oposición para factor y obtuve una plaza. Trabajaba dos jornadas: de cinco de la mañana a nueve de la noche. Me saque el carnet de conducir (también el internacional) y aprendí a soldar con eléctrica y autógena, y también algo más de cocina. El 17 de Septiembre de 1945 me casé en Barcelona, y tuvimos una hija. Un 14 de Marzo salí de dicha ciudad en el barco "Cabo de Buena-Esperanza". El trabajo de ferroviario me esperaba durante cinco años. En Santos, puerto de llegada, a 70 km. de Sao-Paulo, me esperaban algunos paisanos. Me iba a enfrentar a la selva de Mato-Grosso, la segunda más brava del mundo".*

"Conseguí mi primer trabajo y a los cuatro meses me enteré de que un ingeniero había comprado 450 hectáreas de terreno para construir una ruta más corta para el transporte. Me alisté en su grupo de trabajo, Teníamos que ir hasta Campo Grande en la Selva de Mato-Grosso mientras el propietario se quedaba en Sao-Paulo. El viaje al principio fue en ferrocarril eléctrico, y luego en dos pequeños trenes de vapor. El dueño compró camiones, tractores y un TD 14 Gigante para derribar selva, así como rifles, machetes y revólveres. Pasamos por Baurú (Cuna de Pelé) y Tres Lagos, ciudad preciosa. Habíamos estado en Río de Janeiro una semana y luego en Campo Grande otra, instalándonos en un hotel. De allí fuimos a la hacienda de San José, en el valle de San Lorenzo, y en 22 días construimos nuestra propia casa. Los administradores nos pidieron trabajar en la ciudad, mientras venía el ingeniero propietario. Construimos dos olerías (especie de amasadora de arcilla para ladrillos y tejas), un secadero grande, un aserradero y una iglesia. El propietario no vino y el dinero llegaba con cuentagotas. Poco a poco nos independizábamos y unas 300 familias ya

eran propietarias. Alguien tuvo que ir a Sao Paulo a ver qué pasaba. Luego fuimos a Campo Grande, atravesando otra vez la selva del Mato-Grosso. Allí encontramos al ingeniero y nos dijo que regresásemos con él de nuevo, pero nadie le hicimos caso". Los amigos se disgregaron. Uno de ellos, Gregorio, marchó a Argentina, y Teófilo trabajo en Eléctricas Reunidas Francisco (primera fortuna del Brasil en 1953). Teófilo también fue a Bolivia, él solo, con intención de buscar oro. Su espíritu aventurero le llevó también a buscar diamantes en el río Paraná.

Pasados sus viajes retomamos su vida familiar. Un poco antes de casarse, trabajó como factor, y le dieron la línea Bogatell-Barcelona junto a la costa. Trabajaba dos turnos, la vida era muy dura, y como las vacaciones las pasaba en Grisel, se llevaba aceite para todo el año. A su esposa la conoció en su pueblo, Tivisa, durante la guerra, y al finalizar fue a buscarla. Se casaron en Barcelona en el altar de la Merced. De Vic se traería el pan y el embutido en tren, ya que gozaba de viajes pagados, el arroz de Tortosa, y otros productos de Lérida. Vivían en Barcelona frente al puerto, en la calle de San Miguel y compraban pescado fresco a buen precio.

"En la actualidad mi vida comienza a las cuatro de la mañana, esta costumbre la traje de España. Cuando estudiaba cogía los chismes de pescar y los cuadernos de los deberes. En Brasil seguí la misma costumbre, y aquí en Venezuela igual. La mayor parte de mis 32 años de cocinero, un autobús me recogía a las 4,30 para ir a trabajar. Ahora me levanto a las 4, a continuación me aseo, y luego media hora de gimnasia en el balcón. Luego, dos horas andando por el Parque del Este, y un rato con los amigos. Al regreso cojo el periódico, y después de comer, la siesta. A veces voy a la playa uno o dos días, y una semana a los baños termales "Las Trincheras". En mi grupo yo soy el más joven; hay italianos, un matrimonio de Bielsa (80 y 82 años), una francesita de 80, un portugués, y una de Borja de 80. Somos 16". "Ando con bastón y dos veces por semana voy al fisioterapeuta. La última vez que fui a Grisel aún fui andando hasta la ermita. Mi nieto estudia 4º de Bachillerato e Informática, con ella aprendió inglés, que practica con su madre. Mi nieta estudia arquitectura. Mis hijas tienen buenos empleos. Toda la familia se mantiene muy unida, pasamos juntos Navidad y cumpleaños y todo los sábados vamos juntos a la misa de 6 en la iglesia de Los Dos Caminos, frente a casa".

De su época de niño recuerda en Zaragoza a Don Arturo, su maestro, que fue como un padre. De Grisel recuerda a sus abuelos Ramón y Faustina, que le decían: *"De los vicios disfruta, pero que no te dominen. Si te dominan perderás la salud".* También recuerda a sus padres que sufrían mucho cuando tardaba en regresar del trabajo.

SU ABUELO PATERNO, D. RAMÓN DIAGO.

Ahora en Venezuela recuerda las palabras de Don Felipe González en el periódico "Universal de Caracas": *"Uno no sabe bien qué es ser español hasta que no se conoce Iberoamérica, donde no hay una sola realidad, sino un mundo plural".*

Gracias a Teófilo, "un griselero hispano".

María Cruz Ramírez

El pasado 22 de marzo del 99 la Diputación General de Aragón publicaba en el B.O.A., la autorización del Parque Eólico la Diezma de Grisel, apuntamos algunos datos técnicos para mejor conocimiento de esta forma de energía que se va a instalar en nuestro municipio.

Teresa Bayarte Boncompain.

Este parque estará formado por 22 aerogeneradores de 600 kW de potencia unitaria, cada aerogenerador tiene 43 metros de diámetro, equipado con tres palas de paso fijo de 17 metros de longitud y sistemas aerodinámico y mecánico de frenado, estos van montados sobre torres metálicas tubulares troncocónicas de 48,8 metros de altura.

El plazo de puesta en marcha será de 15 meses, contando desde la fecha de la resolución. También puede leerse en esta todos los condicionantes que la D.G.A. le pone a la empresa concesionaria, tales como: ejecutar los movimientos de tierra con respeto a la vegetación natural, cuidando las excavaciones en ladera para evitar las erosiones, reducir al mínimo los nuevos accesos, revegetar los taludes y desmontes con especies autóctonas, etc.

Debemos aplaudir la creación de estos parques eólicos, ya que la energía que producen es limpia, no contaminante y renovable. El único gasto que generan es la amortización de las máquinas y su mantenimiento, pues la materia prima es el viento que hoy por hoy circula gratis, *« y con que fuerza en la Diezma».*

Hoy hay tecnología suficiente para aprovechar todas las energías renovables: eólica, solar y de las mareas, a unos precios razonables con lo que su futuro desarrollo puede llevar a un gran ahorro de las materias fósiles (petróleo, gas, carbón, etc.) así como la contaminante y peligrosa nuclear.

Esta energía eólica también tiene sus contraprestaciones, tales como el impacto visual sobre el medio ambiente, la contaminación acústica y el peligro real que conlleva para las aves.

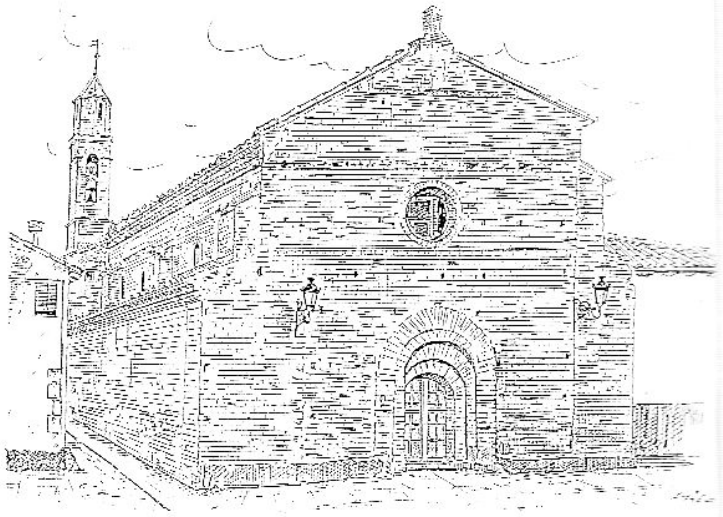
Después de lo anterior ¿Qué beneficios aporta el Parque Eólico a Grisel ? :

Además de contribuir a generar energía limpia, es obvio los beneficios económicos que reportará a las arcas municipales, tanto por la licencia de instalación como por el arrendamiento del suelo ocupado y accesos, así como los impuestos que anualmente produzcan.

FELICITÉMONOS PUES POR LA PUESTA EN MARCHA DE ESTE PARQUE EÓLICO EN NUESTRO PUEBLO.

TITULAR:
BBB UMWELTTECHNIK GMBH.
DOMICILIO:
ADALBERTSTR.
36 DE RHEINE (ALEMANIA).
POTENCIA TOTAL:
13,2 MW.
PRODUCCIÓN ESTIMADA:
30605 MWh/AÑO.

Desde la Parroquia



Cercanas ya las fiestas en honor de S. Jorge, la Parroquia de Grisel se siente obligada –y con sumo gusto- a dar información cumplida sobre su marcha y sobre sus gentes. Ofrezco esta colaboración a nuestro Boletín de la Asociación Cultural "La Diezma".

En el abril anterior, os hablaba, entre otras cosas, de lo importante que es para un pueblo el esfuerzo común de sus gentes por continuar la obra de sus antepasados. Es, además, lo sensato. Lo contrario sería interrumpir con nuestra inercia lo que se realizó con tanto trabajo y cariño. Hay que reconocer que continuamos caminando. Poco a poco; pero, con paso firme.

En este abril, se me ocurre hablar de un tema que parece interesante: "El camino de la sensatez". Y es que muchos estudian la forma de alargar la vida; cuando, lo que habría que hacer es ensancharla. Me explico: En la época actual, que algunos llaman posmoderna, en los países occidentales ricos, se está metiendo –como un quiste- la cultura de la queja, la manía del lamento, la obsesión por verlo todo negro; libros, periódicos, tertulias de radio y T.V. insisten en que todo va mal; como si viviéramos en el peor de los mundos.

Sin embargo, la gente de a pie, cuando habla espontáneamente, sólo tiene interés en dos temas invariables: la salud y el dinero. Para la mayoría, sólo hay éxito y felicidad si se consiguen esas dos cosas. Hay en ello sólo una parte de verdad. Recordemos, en cuanto a la salud, esta frase de Uslar Pietri: *"Lo importante no es ser joven ni viejo, sino estar vivo"*. Y, sobre el dinero, dice un sabio: *"La riqueza no es más que un estado de ánimo; basta con no tener necesidades para sentirse automáticamente super-ricos"*.

Se puede y debe buscar –humanamente- el éxito y la felicidad. Pero, sólo lo encontraremos donde puede estar: Cerca de la sencillez, la sinceridad y la generosidad; cerca de una actitud mental positiva, del sentido del humor y de la aceptación de los propios errores. Éxito y felicidad consisten en saber vivir "el día a día", con sus alegrías, trabajos y sufrimientos; en aceptar la propia vida, aunque parezca gris o insignificante.

En el libro de los Proverbios –en la Biblia- se dice que quien alcanza la sensatez, alcanza la vida y goza del favor del Señor; y, quien la pierde, se arruina a sí mismo. Nadie es modelo de casi nada. Pero, hay personas –cristianas ellas- que han intentado, tal vez sin darse cuenta, bucear en estas verdades: Hace unos meses moría --marchó hacia la Vida- la tía Andresa. En su larga vida, nadie sabe si tuvo éxito y fue feliz siempre, Desde luego, no lo fue por el dinero ni por su salud; sino por su sencillez, su bondad, su sonrisa, su entrega generosa a los suyos, su amor entrañable a su pueblo Grisel. Ella supo vivir el "día a día", con sus alegrías y sus penas. Las de todos los seres humanos. Pero, creo que supo encontrar el "camino de la sensatez", Y, parece que fue feliz.

Por no alargar esta colaboración, no os voy a ofrecer en detalle, como el año anterior, el balance económico de ingresos y gastos de la Parroquia. Os indico sólo las cantidades globales:

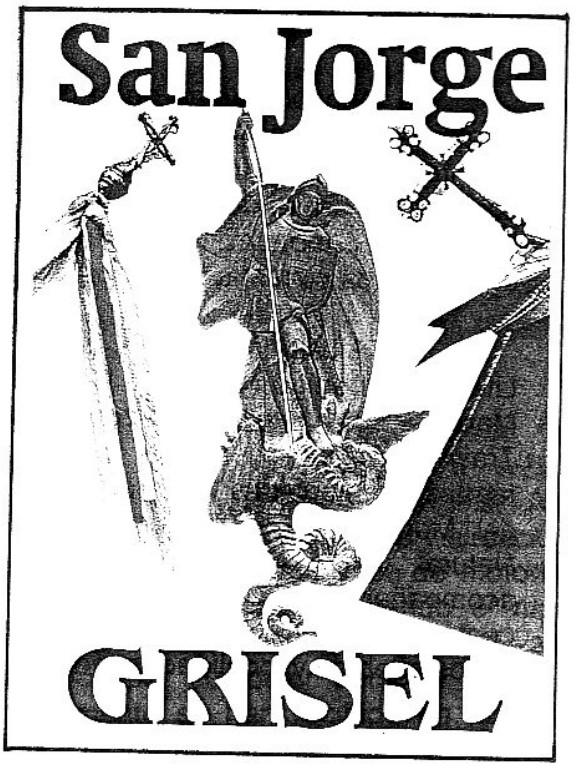
Ingresos: . . . . . 344.375 ptas.
Gastos: . . . . . 316.381 ptas.
Superávit: . . . . . 27.994 ptas.

Nota.- En estos gastos queda incluido el coste del tapizado del sillón del Presbiterio. Ascendió a 55.000 ptas. El trabajo fue realizado por "Tapicerías Quílez" de Tarazona.

Quiero acabar diciendo que la Parroquia no es principalmente cifras ni economía. Pero, también eso es necesario para su buen funcionamiento. Agradecemos desde aquí vuestra generosidad. Los gastos continúan, como en vuestra casa.

Que el amable día de S. Jorge no se reduzca a la buena comida. Esta es una fiesta en que deben mejorar –si es posible- la amistad entre todos y la buena convivencia. Con todo el afecto.

Vuestra Parroquia.



LA SRA. ANDRESA A LOS 97 AÑOS.

EN RECUERDO DE ...

El pasado 18 de Febrero de 1999 falleció en Zaragoza Dª Andresa Ortin Serrano. Nacida en Grisel el 30 de Noviembre de 1897, tenia pues la longeva edad de 101 años. La Misa Funeral se celebro al día siguiente en la Iglesia Parroquial de Grisel, así como el posterior entierro en el pequeño cementerio de nuestro pueblo, donde ya se encontraba desde hace unos años, su esposo D. Angel Magallón Martínez.

Dª Andresa ha aparecido en nuestro Boletín en varias ocasiones, Abril de 1995 en Gente de Grisel, y con motivo de su centenario recibió en Agosto de 1997 un cálido homenaje desde la A. C. La Diezma, así como un reportaje publicado en Heraldo de Aragón y en nuestro Boletín de Abril de 1998. Con estas líneas en su memoria queremos recordar a la "abuela" de Grisel, y acompañar en el sentimiento a la familia Magallón – Ortin.

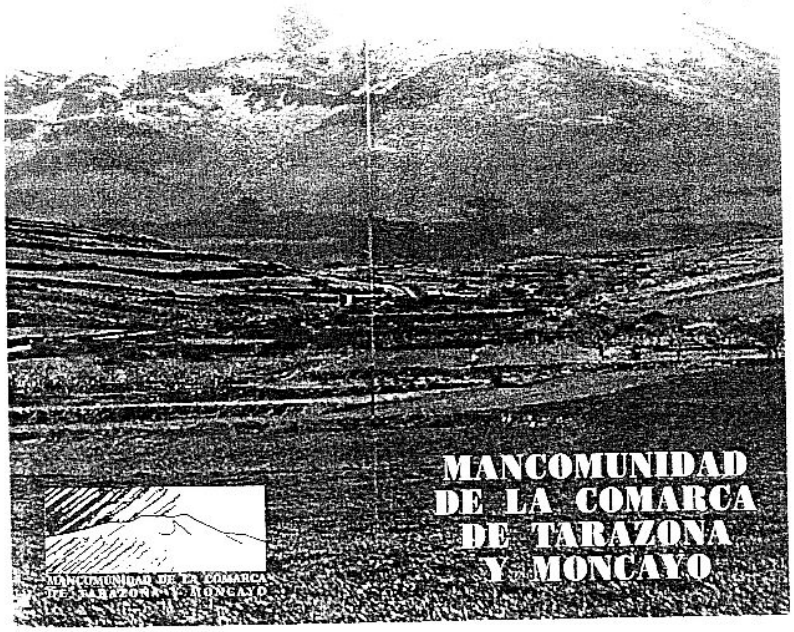
A. C. "La Diezma".

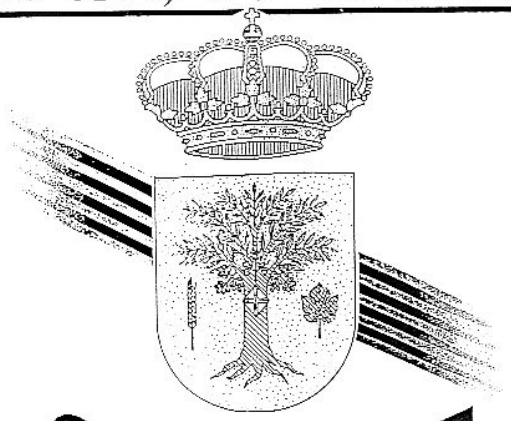
TURISMO

La Mancomunidad de la Comarca de Tarazona y Moncayo, ha editado este año un interesante folleto turístico de toda esta comarca, en él se detallan pueblo a pueblo, su historia, monumentos, alojamientos e instalaciones culturales y deportivas.

De Alcalá, Añón, El Buste, Grisel, Litago, Lituénigo, Malón, Novallas, San Martín, Sta. Cruz, Tarazona, Torrellas, Trasmoz, Vera y Vierlas, se encuentran también espléndidas fotografías. Así como del Monasterio de Veruela y del Parque Natural del Moncayo. Todo ello acompañado de un plano, en la parte central del folleto, donde localizar cada uno de los pueblos y localidades mencionadas.

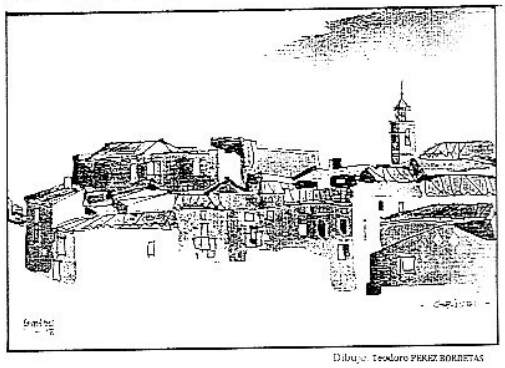
Una comarca la nuestra, que excepción de Tarazona, El Monasterio de Veruela y Moncayo, es casi desconocida, incluso para los de aquí. Desde Grisel podemos acercarnos hasta cualquiera de nuestros pueblos vecinos, y poder admirar sus atractivos turísticos, culturales o gastronómicos, para así conocer mejor nuestra comarca y sus gentes.





GRISEL

¡¡ VEN Y CONÓCELO !!



Dibujo: Teodoro PEREZ BORRETAS

Desde nuestra Asociación Cultural, también nos interesamos por el aspecto turístico de nuestro pueblo. Con esa finalidad, la vocalia de Cultura, edito el pasado verano un modesto tríptico, que con el titulo de **GRISEL ¡VEN Y CONÓCELO!**, da a conocer la historia, monumentos, costumbres, fiestas, tradiciones y atractivos naturales del pueblo.

Muchos visitantes llegan hasta Grisel, sobre todo en verano, preguntando por el Pozo de los Aines, la Iglesia, el Castillo, La Diezma, etc... A todos ellos se les entregaba uno de estos folletos, indicándoles el camino a seguir. Gentes venidas de los pueblos vecinos y sobre todo de la vecina Comunidad de Navarra.

Una sencilla y barata publicación, que acompañada de dibujos del pueblo, y sus lugares y construcciones más características, creemos cumple con una de las finalidades de nuestra Asociación, la de divulgar y difundir Grisel, haciéndola llegar a todas aquellas personas o entidades interesadas por nuestro pueblo.

Ramón Alcaine

GRISEL EN INTERNET

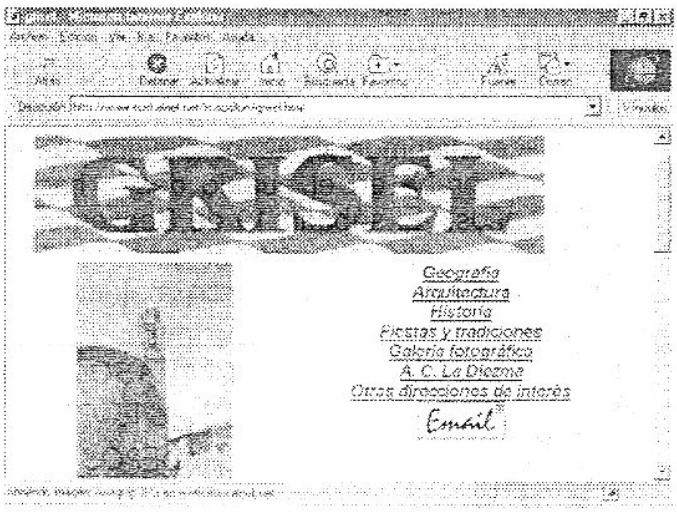
¿Cómo surgió la idea de crear una página de Grisel en Internet?. La cosa se remonta al verano de 1997, cuando estaba pensando en la forma de colaborar, como socio que soy, en la Asociación Cultural La Diezma. Pensé que estando lejos no podía dedicarme activamente a colaborar, pues la distancia era demasiado grande para formar parte de la Junta Directiva. Así que, pensé, siendo yo un profesional de la informática, y teniendo medios físicos para hacerlo, seria bastante interesante dar a conocer la labor de nuestra asociación y al pueblo de Grisel, ¡nada menos que a nivel universal! ¿Cómo podría hacer esto?. Me puse en contacto con la Junta Directiva y lo comentamos. Les pareció bien, y me proporcionaron del archivo de la Asociación la documentación necesaria para diseñar y construir dicha pagina. Así que para el mes de agosto de 1998 estaba ya en la red nuestra flamante pagina. Hago aquí un inciso para indicar la nueva dirección de la página, aunque aún se puede acceder a ella mediante la antigua:

http://www.euskalnet.net/lmagallon/grisel.html

La pagina web debe ser una página viva, y esta se ha ido modificando y añadiendo información. Próximamente pienso reestructurarla para que sea mas cómodo navegar por ella, y ampliar la colección de fotos de la Galería Fotográfica, para poder bajarlas al ordenador en formato 15x10. Otra aspiración es publicar el Boletín en formato facsímil (o PDF), pero como este sistema ocupa mucho espacio, solo se mantendrá es este formato el último número, continuando existiendo los anteriores números en el formato actual. Quiero pediros vuestra colaboración para que utilicéis la facilidad de mandar un correo electrónico al Webmaster (administrador de la página) para exponer vuestras ideas, opiniones, criticas, etc. Comprometiéndome a atenderlas todas, o a pasarlas a la Junta Directiva de la Asociación. También quiero crear un tablón de anuncios, para informar de inmediato de noticias, actividades u otros eventos que ocurran entra la publicación de los Boletines. Desde aquí quiero dar la gracias explícitamente a los que han colaborado en la documentación de la página y que indico en la sección de créditos de la página principal de la web.

Desde el mes de noviembre pasado he incorporado varia auditorias, para saber cuantas personas acceden a la página. Así mismo he incorporado el nombre y dirección de nuestra página en una serie de motores de búsqueda (buscadores, siendo el más famoso el OLE) para que puedan ser localizados por cualquier persona. Hasta este momento se han recibido en nuestra página 229 visitas en total (datos recabados de Global Audit). Algunas visitas proceden del extranjero, aunque la inmensa mayoria pertenecen a España. Próximamente incorporare un contador de visitas estando las pruebas bastante avanzadas, por lo que en breve esta información estará a la vista en un apartado de la página principal. La realidad es que a través de una página web podemos acceder a sitios que estén geográficamente muy dispersos, incluso en las antípodas, y no sabremos en un momento determinado si estamos conectados al vecino del quinto, o a un señor que está en Nueva York.

Lucio Magallón Gil
lmagallon @euskalnet.net



NOTAS DE SOCIEDAD

Tras un largo periodo de tiempo sin celebraciones de Bautizos, Confirmaciones o Enlaces Matrimoniales en la Iglesia de Grisel, se ha dado la feliz circunstancia en estos últimos años que de nuevo se han realizado varios de ellos. Por lo que a continuación hacemos un pequeño resumen como recordatorio:

En 1996, el día 26 de Mayo, Pentecostés, fue confirmado José María Miranda Orte, por D. Jesús Moreno Lez Vicario del Obispado de Tarazona.

Y el día 20 de Octubre del mismo año, la familia Martínez – Otin bautizo a su hija Ana, tras casi veinte años de no haber ningún bautizo en el pueblo.

En el año 1997 no hubo ninguna celebración, pero en 1998 fueron multitud. El día 23 de Abril, festividad de S. Jorge, celebro la familia Catalán – García el bautizo de su hijo Cristian.

El 25 de Julio, las familias Gil – Sierra y Gil – Zaldivar, bautizaron respectivamente a sus hijos: Hector y Jon, y a Julen, Igor y Mirían; cinco primos a la vez, un bautizo al por mayor.

Y, el 15 de Agosto, festividad de la Asunción de la Virgen, la familia Millán – Tejero, bautizo a su hija Angela. Todos los bautizos fueron celebrados por D. Saturnino Martínez, párroco de Grisel.

Y la celebración más excepcional fue un Enlace Matrimonial, acontecimiento que no se celebraba en el pueblo desde hace casi 40 años. El sábado 19 de Septiembre de 1998, y oficiado por el párroco D. Saturnino Martínez, contrajeron matrimonio en la Iglesia de Ntra. Sra. de la Asunción de Grisel, José Julio Tejero Ortin con Eva María Calvo Vallejo, acompañados de numerosos familiares y amigos. Desde aquí les deseamos suerte y felicidad en esta nueva etapa de su vida.

Ramón Alcaine

ENLACE MATRIMONIAL DE JULIO Y EVA. Grisel 19/09/1998

EDITA: ASOCIACIÓN CULTURAL "La Diezma"
VOCALÍA DE ACTIVIDADES CULTURALES-PUBLICACIONES
DEPÓSITO LEGAL: Z - 590 - 97
Pl. Nicolás Ledesma García s/n. 50.513 GRISEL (Zaragoza)